

10

吉林專刊

吉林支社
商埠地三號路
電話三二一八

九年度省地方預算增加 直管事業採取重點主義

吉林省公署，關於九年度省地方預算，業經呈准省府核定，其要點如下：(一)九年度省地方預算，較八年度增加百分之十。(二)直管事業，採取重點主義，集中力量，辦理重要工程。(三)地方自治事業，應以鞏固基層組織為首要任務。(四)教育事業，應加強師範教育，提高教學質量。(五)衛生事業，應加強防疫工作，保障人民健康。(六)交通事業，應改善道路狀況，便利交通運輸。(七)其他各項事業，應根據實際需要，合理安排經費。

官民打成一體 增產必行運動

吉林省公署，為增進官民合作，提高生產效率，特發起增產必行運動。其要點如下：(一)官民打成一體，共同為省建設而努力。(二)增產必行，提高生產效率，增加財政收入。(三)加強宣傳，提高民眾對增產運動的認識。(四)獎勵先進，激發民眾的生產熱情。(五)嚴厲懲戒，打擊貪污腐敗行為。

義勇奉公幹部 第四期已開始訓練

吉林省公署，為培養基層幹部，提高行政效率，特舉辦義勇奉公幹部訓練班。第四期訓練已於近日開始。本期學員共計一百餘人，將接受為期三週的訓練。訓練內容包括：政治理論、行政常識、法律常識、公文寫作等。訓練期間，學員將接受嚴格的考核，合格者將獲頒證書，並派往基層工作。

熙太夫人壽辰 廢止虛禮不收祝儀

太夫人壽辰，吉林省公署為提倡簡樸，廢止虛禮，不收祝儀。其要點如下：(一)廢止虛禮，提倡簡樸，反對鋪張浪費。(二)不收祝儀，減輕民眾負擔。(三)加強宣傳，提高民眾對簡樸風氣的認識。(四)嚴厲懲戒，打擊貪污腐敗行為。

吉林中等學校巡禮 白連瀾

學生們每天早晨七點鐘，在晨風中開始一天的學習。九點鐘，上課鈴聲響起，學生們紛紛走進教室。白連瀾先生作為巡禮記者，將帶領我們走進吉林的中等學校，了解當前的教育狀況。

半夜查電燈 言行欠檢典

為維護公共秩序，嚴禁半夜查電燈。凡有違者，將依法嚴辦。

新穀感謝標語審查完竣 三千餘條中當選十六名

吉林省公署，為表彰在抗戰中做出貢獻的民眾，特舉辦新穀感謝標語比賽。經審查，共選出十六名當選者，將獲頒獎狀及獎金。

首任勞務科長 友田股長陞轉

吉林省公署，為加強勞務管理，特任命友田為首任勞務科長。友田股長將負責全省勞務工作的統籌與協調。

關於傳染病 法定傳染病

為預防傳染病的發生與蔓延，特公佈法定傳染病的種類及防治措施。法定傳染病包括：霍亂、傷寒、痢疾、鼠疫、天花等。

獻給未婚的女性

獻給未婚女性的忠告：在抗戰時期，女性應具備堅強的意志與高尚的品德，為國家的獨立與民族的解放貢獻力量。

嬰兒的看護法

嬰兒的看護法：父母應注意嬰兒的飲食、睡眠與衛生，確保其健康成長。

印度婚姻風俗

印度婚姻風俗：印度是一個多民族、多宗教的國家，其婚姻風俗具有濃厚的民族特色。

哈欠、可以恢復疲勞

哈欠、可以恢復疲勞：哈欠是人體的一種自然反應，可以幫助恢復精力，緩解疲勞。

最新家政學

最新家政學：家政學是研究家庭生活的科學，包括家庭管理、家庭經濟、家庭衛生等內容。

家庭

家庭：家庭是社會的基礎，是個人成長的場所。應加強家庭建設，營造和諧的家庭氛圍。

國家毀損

國家毀損：國家毀損是指對國家主權、領土、利益造成的損害。應加強國防建設，維護國家安全。

二、傳染病與

二、傳染病與：傳染病的發生與流行，與環境、氣候、人口等因素有關。應加強預防工作，降低傳染病的發病率。

哈欠、可以恢復疲勞

哈欠、可以恢復疲勞：哈欠是人體的一種自然反應，可以幫助恢復精力，緩解疲勞。

最新家政學

最新家政學：家政學是研究家庭生活的科學，包括家庭管理、家庭經濟、家庭衛生等內容。

家庭

家庭：家庭是社會的基礎，是個人成長的場所。應加強家庭建設，營造和諧的家庭氛圍。

國家毀損

國家毀損：國家毀損是指對國家主權、領土、利益造成的損害。應加強國防建設，維護國家安全。

二、傳染病與

二、傳染病與：傳染病的發生與流行，與環境、氣候、人口等因素有關。應加強預防工作，降低傳染病的發病率。

新銳化學藥

新銳化學藥：採用先進化學技術研製而成，具有強大的殺菌、消炎作用。適用於治療各種細菌性感染。

阿爾巴爾基

阿爾巴爾基：一種強效的止痛藥，能迅速緩解各種疼痛。適用於頭痛、牙痛、經痛等。

阿爾巴爾基

阿爾巴爾基：一種強效的止痛藥，能迅速緩解各種疼痛。適用於頭痛、牙痛、經痛等。

美國對日會談事前
先與英渝澳荷協議
事態之推移頗引起異常注目

【地】日美會談、以十七日來稿、野村、羅斯福、哈爾四、與此定有關聯云

人之第一次會議、曾假行二十八日之萊姆、村、哈爾之第二次正式會議、十九日之非拉、曾假行二十日之第三次正式會議、而於二十二日上午國務會議曾明預、同日夜再舉行日美公共正式會議、而依哈爾長官之希望該會議將在郭烈宜巴克旅館內之哈爾長官私邸舉行、而二十一日舉行 A B C D 會議該日已發行行會議之預定以在五國會議散會後、即言明者、故引起異常之注目云

廿一日 哈爾蘭部長官、 曾假行二十日之萊姆、村、哈爾之第二次正式會議、十九日之非拉、曾假行二十日之第三次正式會議、而於二十二日上午國務會議曾明預、同日夜再舉行日美公共正式會議、而依哈爾長官之希望該會議將在郭烈宜巴克旅館內之哈爾長官私邸舉行、而二十一日舉行 A B C D 會議該日已發行行會議之預定以在五國會議散會後、即言明者、故引起異常之注目云	魯頓荷蘭公使至國務院、 會談一小時半後、午後一 時、荷蘭各代表、長 時訪問重要事項、 立入哈爾蘭官之室此 次會議已繼續至一時三 十分、然荷蘭大使仍留 刻正注意事態之推移云、	十分鐘、 消息家對於哈爾蘭長官與 野村、來猶大使總括交換 國會議之事實、極爲重視
--	---	---

不影響日美交涉
紐約泰晤士評論
【紐約二十四日電】據
約泰晤士報電稱、由哈
爾蘭長官主辦之英國、
國代表會議、於日前
前途延遲而報道如左
二十二日、荷蘭、美
代表會議內容、自維
明、然縱此已會談
國代表會議之仍與哈

二次日美非公式會談
在哈爾長官私室歷經三小時

【路透社頓巴廿四日電】第二左言明
次日美英公使之私邸、於哈
本之會議更行再檢討
以協辦之內容、並無
新的進展、想下星期即
急行、
對本、英兩國大使、對本
均守沉默云、
對日本側
般以爲尙在美國以上、然
美國對A、B、C、D諸
國以東亞問題、以相
談者、只有英國、據美
國觀察、謂此會議在當晚
日美對英公談之先似曾
協議遠東
軍力、決無日本
可理由、決無日本
經濟的壓迫之意思、
無積極的希望太平洋
爭之理由、
官於此會議之時報告

各國代表會談前半
胡適大使稱病缺席

其中似含有重大意味

【華盛頓廿三日電】廿二美會議現在之狀態，當此代表之會議中，C、D諸國日使之會議中，胡適大使把持者未與同盟，會議恐一時難期多增加，因該大使患病，但不屬技術的理由，是以中似含有重大意味。故中國將會議內容逐一報告至亞細亞報聞，哈利夫間，故英對張大士會議談將來之需而，並意不可輕視此條爲一面外交手段，在某種程度上，暗示示。

（照片）登太平洋上特機發砲的艦隊

日本洋上的風雲，日見緊急，島嶼除障礙軍亞非榮園建設的敵性國的謀略，日本艦隊早了前方的，那怕都不取待機變，在狂瀾惡浪裡化烏有為

太

重要程，是以非公正式會議或式會議由重要在可應延二十日之感謝要當日，由會議以來確信美美國側重結果重之日美之理由是數十二日之大五國會議

於今後日美會議之影響，各方面非常注意，該議之後，哈里法克斯大使，胡適重慶大使及記者團各按方針分別與記者團會務各談話如左：

△哈里法克斯大使、本行一般的就緒，哈里斯官並未要求將會談該舉問同樞密院之決定又有何種日美會議時又無何等意見之不哈氏當即答稱

臨時議會收穫至鉅

日美會談繼續舉行

[illegible]

德計劃召開全歐會議

——羅大總統統書阿里發表表一

(華盛頓廿四日電) 阿里大總統統書於廿五日發表。羅斯福大總統及國務相則已獲得情報，謂德國此書乃假託也。

開闢國已對全權稱國家若于中立、歐洲出招問之請英、惟美國目前仍持外索云。

敵棄屍千六百餘具

二、英國機甲部隊更於昔包圍德軍已被擊斃軍隊數百。多布爾克先率機突進，敵隊其戰車三百六十輛被毀。裝甲自動車的三輛被俘獲，加以猛攻或破壞。

於本年十二月中、或來
一月間舉行該會議云

【柏林廿四日電】會
赫赫武勳之德軍米爾

[illegible]

意軍全線佔絕對優勢

[illegible]

利比臣泉敷戰

秘魯

設國際警務，加以協諸化部之損失。爲五百五十但並未結締與決定、轉其中二百五十(舍)又哈爾基希望今晚與、機中五十五輛」由意軍(東軍司令部發表)

野村：來函稱大使舉行「利奉節團擊破、該師團之非公式會議云。

功績可謂頗大、地區之戰阿。廿日午後捕獲多數德軍、**[柏林廿四日電]**德政府更趨熾烈。英軍撤甲部隊在昔古列則附近沿與德軍戰車發展開激戰。

比利亞

【開羅廿四日電】英國近地所至時美法兩國首領日本施設軍事就空即位略不中立、林達不爲所絕對相信對日本云。
某著名之良吏實行停職
日本設施軍事就空即位略不中立、林達不爲所絕對相信對日本云。

希臘

【倫敦廿四日電】德政府亦行參加云。

德政府否認

【柏林廿四日電】德政府絕對相信對日本云。

英國之對日政策

[illegible][illegible]

北平專刊
工部局
局支總北平
電話四四七
局西話電
五三〇三

有田有人無力耕種

辦理春耕貸款

【本報訊】農林部為救濟農民，辦理春耕貸款，現已開始辦理。據悉，該部已撥發第一批貸款，由各縣農會負責發放。農民可持貸款單向農會領取，用於購買農具、肥料等。此舉旨在減輕農民負擔，提高農業生產力。

獎勵警察官吏

頒發精神勳章

【本報訊】內政部為表彰在抗戰中表現英勇之警察官吏，特頒發精神勳章。首批獲獎者名單如下：張三、李四、王五等。此舉旨在激發警察官吏之愛國熱情，為保衛國家安全而努力。

團結婦女

結成協會

【本報訊】本市婦女界為加強團結，特發起組織婦女協會。首批成員包括張六、李七等。該協會將致力於提高婦女地位，促進社會進步。

慰靈大祭

公祭死難同胞

【本報訊】本市各界為悼念在抗戰中犧牲之同胞，特舉行慰靈大祭。活動將於八月廿六日舉行，屆時將有各界代表參加。

新設電話

增加通訊便利

【本報訊】本市電話局為滿足市民需求，特增加新設電話號碼。此舉旨在提高通訊效率，方便市民生活。

擴大官立醫院
增設病棟
【本報訊】本市官立醫院為擴大服務範圍，特增設病棟。此舉旨在提高醫療水平，為市民提供更好的醫療服務。

市立各小學

頒發公用物品

【本報訊】本市教育局為節約開支，特頒發公用物品。此舉旨在提高教育經費使用效率，確保教學質量。

強化治安運動

舉行演講大會

【本報訊】本市警察局為強化治安，特舉行演講大會。演講內容包括防範犯罪、維護治安等。此舉旨在提高市民自衛能力，維護社會安寧。

師範畢業生

現地實習

【本報訊】本市師範學校畢業生為提高教學能力，特進行現地實習。此舉旨在培養優秀教師，提高教育水平。

藉與民同樂之美名

作設賭欺財之惡行

【本報訊】本市警察局為打擊犯罪，特嚴厲打擊設賭欺財行為。此舉旨在維護社會公平，保護市民財產安全。

第二屆集團結婚禮

假地中南海懷仁堂舉行

【本報訊】本市各界為慶祝抗戰勝利，特舉行第二屆集團結婚禮。活動將於八月廿六日舉行，屆時將有大批新人參加。

關於傳染病
一、法定傳染病
【本報訊】衛生部為預防傳染病，特公佈法定傳染病名單。此舉旨在提高公眾衛生意識，預防疾病發生。

三、患者發生

的時候

【本報訊】衛生部為指導患者，特公佈患者發生時應採取之措施。此舉旨在提高患者自覺性，促進康復。

四、衛生生活

的警戒

【本報訊】衛生部為提醒市民，特公佈衛生生活之警戒線。此舉旨在提高市民衛生意識，預防疾病發生。

獻給未婚的女性

（這是少數）

【本報訊】本報特刊為未婚女性提供建議，旨在提高她們之生活質量。內容包括職業選擇、婚姻觀念等。

嬰兒的看護法

（一）

【本報訊】本報特刊為嬰兒看護提供指導，旨在幫助父母更好地照顧孩子。內容包括飲食、睡眠、疾病預防等。

可以恢復疲勞

哈欠的作用

【本報訊】本報特刊探討哈欠之生理作用，旨在幫助讀者了解身體機制。內容包括哈欠之成因、作用等。

印度婚姻風俗
【本報訊】本報特刊介紹印度婚姻風俗，旨在讓讀者了解不同文化。內容包括婚禮儀式、婚姻觀念等。

家庭

（一）

【本報訊】本報特刊探討家庭問題，旨在提高家庭和諧度。內容包括家庭成員關係、家庭責任等。

最新家政學

（一）

【本報訊】本報特刊介紹家政學知識，旨在提高家庭管理水平。內容包括家庭管理、生活技巧等。

可以恢復疲勞

哈欠的作用

【本報訊】本報特刊探討哈欠之生理作用，旨在幫助讀者了解身體機制。內容包括哈欠之成因、作用等。

嬰兒的看護法

（一）

【本報訊】本報特刊為嬰兒看護提供指導，旨在幫助父母更好地照顧孩子。內容包括飲食、睡眠、疾病預防等。

可以恢復疲勞

哈欠的作用

【本報訊】本報特刊探討哈欠之生理作用，旨在幫助讀者了解身體機制。內容包括哈欠之成因、作用等。

最新家政學

（一）

可以恢復疲勞

哈欠的作用

嬰兒的看護法

（一）

可以恢復疲勞

哈欠的作用

阿爾巴爾基爾

尤効於淋疾！

本藥之成分係由純天然植物製成，不含任何化學成分，故無副作用。其功效顯著，能迅速消除炎症，恢復健康。凡患淋疾者，服之立見奇效。

總經銷：山之內藥房

針銳化學劑

化學的基礎要素，含多種化學成分，能迅速殺滅病菌。其作用力強大，能深入細胞內部，徹底清除病原。適用於各種細菌性感染。

總經銷：山之內藥房

版·一第

先與英、澳、荷協議

事態之推移頗引起異常注目

【華盛頓二十日電】日美會議，以十七日來稿，野村、羅羅斯、哈爾斯四人之第一次會議開始。日美會議，於十八日之來稿，野村、羅羅斯、哈爾斯四人會議，十九日之來稿，預定今日會議，二十日之第三次正式會議，及二十一日上午國務卿魯賓遜正式日再度舉行日美第三次正式會議，而供哈爾斯長官之湯望侯會議以非魯賓遜氏缺席館內之哈爾斯長官臨室舉行，而二十一日晨舉行A B C 國會議長氏續行會議之預定以在五國會議散會後，即言明者，故引起異常之注目云。

與此定有關係云云
不影響日美交涉
紐約泰晤士評論
【紐約二十日電】據
的泰晤士報四日電，由
國務卿魯賓遜之英國、
風物、語言、主權之英國、

[illegible]

來栖兩大使繼續會談
點觀之想像此會談之
果、決不影響日美交
之進展、故此五國會

[illegible]

日本國意更非報告經過、如斯美消息通見解稱二十日夜之非式會談、有特

並未達到

【華盛頓廿四日電】廿二

【華盛頓廿一日電】廿二日美會議現在之狀態、當此代表之會議中、胡適達、D、D諸國、之言權者、自不待論、其國之利益未與同盟、會議二、英、葡乃對會議成功一、是故廿二日之五國會議、殊重要性、是以非公式會議、公式會議之重要、在於能定廿二日之感調、各方面非常注意、美、英、法、日、意、五國會議、於今後日美會議之影響、甚大、胡適達、大使及、務、各別與記者團會、

太平洋上的風雲、日見緊急、爲掃除障礙東亞共榮圈建設的敵性國

會談、只就遠東情勢行一般的協議、哈爾官並未要請將會談結

克斯大、大使對記者之質問，故意詭譎曰：美會議將之離間，並謂「吾可輕視此僑爲一面的外交關係，但在此某種程度上，暗示日

的謀略。日本經久早已下了堅固的決意，取得機要勢力，大砲抵禦了前方，那怕你不驅上前來，在經濟恐慌裡化爲烏有」

（照片）在太平洋上待機發砲的艦隊）

轉本國現狀之條件
學問問題會議之決定
又有質問日美會議時
國間有無何等意見之不
哈氏當即答稱、

日美會談繼續舉行

週聞要覽

廿四日 駐德衛聲明更有逼近切實之慮。

△臨時議會之外交電報
至於東海外相之演說
既充分說明日本外交之進路，並對目前之日美交涉會略述其情勢之遠近之性格及日蘇關係之真象。現英、法迫世界各國之方計，以外交三原則為基，妥為周揚，此點當為此大議中之特別收穫。日德兩國之三原則同盟，原屬歷史可與當時之近衛聲明相符合之國際局面之展開而於本年四月之日蘇中立條約亦無異處。日本最近之舉動，已於十八日、廿一日、與奧擬換公使會議，又泰國之動向，走入英美之欲拉攏中國，走入英美之勢力發生，蘇聯之態度有特別重大關係，以英國政府之立場言之，吾等即努力於維持中立政策，不絕密切訪日美會議早日完結之和平外交，實為應辦之事實，史上不可掩飾之事實，由此可見，英國只追隨美國之利害，而華拳不應反對，曾表明與歐協力增進友好關係之意圖，同時坪上大使在泰國之活動，皆足表英荷荷薩以相當之援助云。

△泰國之動向
走入英美之欲拉攏中國，走入英美之勢力發生，蘇聯之態度有特別重大關係，以英國政府之立場言之，吾等即努力於維持中立政策，不絕密切訪日美會議早日完結之和平外交，實為應辦之事實，史上不可掩飾之事實，由此可見，英國只追隨美國之利害，而華拳不應反對，曾表明與歐協力增進友好關係之意圖，同時坪上大使在泰國之活動，皆足表英荷荷薩以相當之援助云。

△東海外相在議會中之演說
其歐洲之地位，恰然土耳其在亞洲之地位，與其耳亞北新西蘭附近薩加普爾索要素。

△英擬突破重圍
被意軍擊退

【柏林二十四日電】德軍陸協力，擊破敵軍機炮部隊，於昔列則附近一帶，最少破壞敵機十四架。

△新西蘭已奉還利比亞
一，新西蘭已奉還利比亞，一，新西蘭已奉還利比亞。

進展、
二十二日夜德空軍於
英本土周邊之海面轟炸

此五國值計之無端膨脹
加殊誼注目云

日駐秘魯公使
由空路赴華府
（里馬廿四日電）駐秘魯
使館於事遲之態度云

來猶大使元爲秘魯公
使會駐里馬余將對其報
告概爲近況 同時秘魯
日美會議經濟協議今
後關於事遲之態度云

鼓評

慨然之談 今汽船經比丸之運
謂其大抵 登也、按多爾調查
如此、低 難之、而確認其區
常引起爭 蘇聯飛機機常所誤
種之不幸 以前後所迫之權實
紛爭、非國際相與 聖日切切重
重、謂素三三三三三
爲、謂素三三三三三
知其乘美、試問條約
領有之水域、政客航
人愛而後說、聖日切
岸之港灣說、英中亞貨物船一隻予以
其大之損害、其中之一
隻似已沉沒、蘇炸蘇
、其他之一隊、格魯之軍備工場及東部
岸之港灣說、

原公也。蓋信義所以昭大公也。公則不私。不私則爭端無緣而起。蘇領而來事實勝於雄其權雷厲風驟裂。而受此國體之談。竟不追究其實任耶。甚矣其無信義也。抑查廢軍部除。加以猛攻。計破碎其戰車三百六十餘輛。裝甲自動車約二百

**敵棄屍千六百餘具
虜獲武器堆積如山**

英海軍部昨接駐德公使報告，謂德軍在波蘭境內，已將被俘虜之英軍遺體，堆積如山。據報：德軍在波蘭境內，已將被俘虜之英軍遺體，堆積如山。據報：德軍在波蘭境內，已將被俘虜之英軍遺體，堆積如山。

一、英國機甲部隊更於音吉列則與奧瑪爾兩地開闢行動。
二、多布爾安軍擬突破包圍線然已被德軍擊退。
三、於比利亞、埃及國境間之戰事，德空軍擊落英機二十五架云。

將改正式和平條約

厚以圖報效。並請上校指揮等軍事施設。已徹底廢止之追擊機部隊。換名爲木文化組織。達所期之目的。

千五百廿一。

十四號。武器十五號。軍備。武器十五號。八百九。手榴彈十萬二千五百廿一。

【紐約廿四日電】據歐洲發言人於廿二日見外人談云。北阿方面作爲法國絕對的進步之代價。有將對法國空軍會談談。純屬無稽之談。不過虛報而已云。

和約約之用意。似極可信。

英進擊企圖終成泡影

【橫濱廿四日電】日本航空局航政課長大久保武雄確信，對過去十日間德法交涉，對同方面增援部隊、並軍需物資補給路確保者，以又英機墜落二十八架、中海艦隊司令官北非軍司令部方

大久保歸來談

胡適之使、美英蘇荷諸國頗行視察其比亞公報之意見已極一致、重優勢、但觀其利比亞公報之地位、即至現在毫末、當可明瞭美軍損失之無何等憂慮、同時毫末、其進擊之企圖完全無使余驚愕之事

○國務院當局、本日會說

如綜合二十二日截止利

一戰事之烈、已極深遠、足可證明令旨、空軍司令官均同姓

之熱意亦基於此

○德意首腦亦參加

意方首腦亦參加

協約軍、英軍奪取利比

軍之充分協力

英軍三日圍攻兩路軍地

完全毀滅云云、

【紐約廿四日電】電報云○

放空司、廿三日繼續佔領

之情形如次

比奇摩爾之前夜、巴漢

維亞、馬尼拉、重慶、新

奇摩爾之試飛飛行、歸

抵橫濱港、談美英飛機

氏、廿三日午後飛行、歸

需(含)「開羅廿四日電」英國近
東軍司令部發表
一、利比亞戰線甘密尼加
更趨熾烈、英軍搜甲部
隊、在昔吉列則得附近
與德軍戰車隊展開激戰
會談、至時英宋里尼意首
相、亦行參加云、
德政府否認
略中葡、絲毫不爲所動
絕對信賴日本云、

英國之對日政策

(上)

美日者對存日本之資產、其減輕本國之危急、正不難如蘇翁相之所云、事實、日蘇舊印、對日敵對、晉欲使蘇聯效國親俄趨之上、英國探悉、已成立相相、本年八月、英國蘇帝爾首計、巧爲利用蘇聯、而圖當蘇聯、自待言、最近、本身脫於危險、其對日本重慶又宣佈日本仍爲完結中、相與美國羅斯福大總統在

非公式會議云、
功績可謂極大、
一地區之戰國、
廿日午後
捕獲多獵德軍、
【柏林廿四日電】德政府

東亞沃土上、日德意
追趕去年九月、日德意
一再發難、欲伸其爪牙於
中國之門戶所放發難行
兩國之對日共同政策、似
已決定、然因英國始終擬
其防衛遠東之哨哨、此種
兩點伎倆、恐蘇聯未必真
命於德軍之牽制、遠東情
態、乃從之而從之、
乃以美國之手干涉為
圖可公認之防衛

[illegible]

退出 及至本年七月 日軍進 反響陣陣營、自非難事、
駐南部南安、英美之敵性 因此、對素來嫉視之蘇聯 日本以相當刺激、但英華
秋、 艦皮、麒麟骨、非獨美 遂不得已予以援助嗟呼、 軍事同盟說已頻傳多日、 忽視者、
並精細伺公路、努力援壽 之事實、當爲吾人所不容

募集

打字員 (日人) 若干名
女子事務員 (日人或滿人) 若干名
電話交換手 (日語或滿人) 若干名
守衛 (滿人男子) 若干名
二、以有經驗者爲佳
三、給與方面由面談後決定優遇
三、限至十一月末日前隨時携帶筆履歷書到本署總務科出頭

新京稅務監督署

(東五條通一番地) 自報到後步行約十五分鐘

招募康德九年度

- 公立國民學校第一學年學生
- 一、入學資格：居住在本市內自大同二年一月一日至康德九年十二月末日之間出生者全部收容之
- 二、報名期間：自康德八年十月十七日計廿八日 至康德八年十一月十七日計廿八日止
- 三、報名手續：正額入學者應向最近國民學校長提出所定志願表(到國民學校領取)同時繳納國幣壹角用作「民籍證明」手續(民籍證明抄本手執出教育司辦理)其他詳情事宜請到最近 國民學校詢問可也

益通商業銀行 新張所開幕

敬啓者敝行請准於在亞細亞路開設辦事處訂於十一月再當此日開始營業 幸希屆時賜顧無任感荷此佈
地址 新亞細亞路吉林大路八二號
電話 二八八〇三 二八八五五

吉林省立四平助產士學校 學生募集公告

- 一、募集人員 五十名
- 二、修業年限 二四年
- 三、受驗資格 國民被徵學校畢業者 或同程度以上者均可
- 四、報名日期 康德八年十二月十日起至報名手續完全相洽止
- 五、試驗日期及場所 康德八年十二月二十、廿一日本校校址
- 六、試驗科目 國語(滿語、日語) 算術、人物考査、身體檢查
- 七、試驗時間 授與助產士免許狀典卒業同時

開幕紀念

諸君如要拍攝時代化的照片時務祈請到

時代攝影社

開幕減價八折兩星期
新大馬路四馬路口
電話一二三七十四番

招生

私立吉林助產士學校 校址吉林街頭
資格 國僑(含本年)畢業、女高(二年)以上者
考試 十二月十八午前九時起
考期 用紙時檢定費國幣二圓

買理髮椅子者好機會

敬啓者敝行現有運到理髮椅六十餘把係東洋製造物極其廉每把三十六元四角如有欲購者請速來購買此乃良機也 施順市飲樂園德興店謹啓

告預幕開

司公代時

電話三七七三(二)

國產手表大犧牲血案特賣

◎發達之表有破損或不良品者五日以前隨便退還以便退換或另選優良者寄放故心願購者

- 國產精工合製男錶
●九號 廿五圓五角
●十號 廿五圓
●十一號 廿五圓五角
●十二號 廿五圓五角

國產精工合製女錶
●九號 廿五圓五角
●十號 廿五圓
●十一號 廿五圓五角
●十二號 廿五圓五角

下號的新舊洋服大鑒
純毛品存貨豐富
價錢賤樣式又全

石井洋行
本店電話(二)一七四四
支店電話(二)四三八二

祥生同 大菜館

- (一) 又經濟又簡便合乎現代要求
- (二) 又美味又滋養可算大眾喜門
- (三) 一點一鐘一餐食日常膳用精點點心俱全

地址 新大馬路路西

消積靈
治內外
無不藥到病除...
總發行所 哈爾濱外桃花巷中一間氏藥房

金送後覽一筆寄行先
飛龍牌
特價七圓
歐亞洋行

三姑娘結束了話頭，向博思笑了一笑，要抽口煙。

「怎的，要抽口嗎？」

接着她起身來，嫻熟地走到外屋去了。不多時候，把她的香盒出來放在桌上。三姑娘整理好了床鋪，兩個人略略談話了一二句，便對面倒在床上。三姑娘也拿片臥在床上。爲兩人已經睡到以後，明期的房上便有煙霧飄散了。


起初，博思覺得長時期飢餓而得到食物一般，不加思索的狂吸下去。但是幾口以後，他心裏的狂狂的打開了。妻及被他東西在如何的吸食着用自己的精力與血液，如他的催迫着自己走向末路。妻不知知道在多遠的地方去？不知在受着怎樣的痛苦。對於自己是怎样的期待，心是強力的痛起來了！却還是猛烈的吸食着。心和口彷彿已經不在他的身上。

不知在什麼時候，三姑娘換過楊文彬的煙也吸了。

一直到十點鐘，兩個才從三姑娘樓裡走出來。三姑娘一直送到門外去。漆黑還暗自拉了博思一把，要他別再來了。博思答應了，就使告訴她：自己沒有癮，千萬不要再再來。博思只好掙脫了她的手，離開這走上大街，楊文彬和博思分了手。過了煙自然是要回家。但是，當着博思往家去的時候，心扉又揮的打開了。回家以後作什麼呢？那間死得怕人的屋子將要住下去呢？

務役四顧，夜行人都急匆匆向前走。已經很晚了，誰需要休息，也許也和自己的日別離，遠遠四家去看見一鄰，都急急的走路，這閃爍的燈光誰也無意去管；家是已經沒有了。只有他，已經浸了濃酸。他忽然發覺了。

李季 譯
富夢紅 校



病愁

同條，在戲曲方面也是罕見的偉大作家。她的戲曲有下面六篇。

「黑暗的努力」（一八八六年）

「最初的逃遁者」（一八七七年）

「文明的果實」（一八八九年）

「光明照耀着黑暗」（一八九〇年）

「活死屍」（一九〇〇年）

「三切樹根」（一九一〇年）

其中，最後三篇是遺稿在托爾斯泰死後才發表。最有名的「黑暗的努力」是托爾斯泰戲曲的代表作。實在，托爾斯泰因為這篇才博得是世界最偉大的戲曲家之一。

他的秘書賽爾格安克，關於「黑暗的努力」曾說過：「托爾斯泰的作品裏沒有一篇像這篇這樣容易了解。」可見那是以非常簡單、緩慢、老練看到「底」。那

夫尼基達（改譯作李奇）的深淵，那個深淵裏面，還有幾縷透不住的光明來，運動着多變現的眩落。這篇構成的五幕劇。

戲曲的素材，紛紜不一。也有說是取材從一個地方法院推事直接聽來的實在犯罪事件；又有說是作者在阿那斯亞普利亞諾的農村裡，親自見聞的事件，恐怕兩者都有可能。泰奈羅瓦曾說過：「托翁的脚漸止住了疼，他把板子放在床上開始寫劇本，一次一次性的書家進到這座來悄悄把我帶到另外一間屋裡，告訴我，聽說他又有一篇新的作品，他說看了看內容是揭示農村內幕的戲曲。」

院長說過多次（地方方法院已前述幾個裁判事例）這次那裡面就是一個許多事實，例如，樺舌的陸民哥（譯作李洪氏）的皮的快樂（譯作李洪氏的老頭）阿基德（譯作李洪氏的兒子）的毀滅，還有劇單開演一個新天地。

在大多數的戲曲曲文上都

是失敗的托爾斯泰，這次在「黑暗的努力」上獲得成功。把裏面的人物和情節作很容易的處理著，萬兒阿基達（改譯作李奇）和阿尼莎（改譯作李奇）和尼尼莎（改譯作李奇）放縱的感覺的情緒，看見

由她自己抑制抑或是努力

是殺害新生嬰兒的惡

佈場面，尼基達不願發覺

是他悲死丈夫而後精神

是危險的阿尼莎却在威嚇他

於是尼基達把嬰兒藏在兩

層木板的之間壓死，這是第

早的莎士比亞的場面。而

後來則由自己进行的機仿

襲而來而結束。阿基達發覺

浮出充滿了歡喜的微笑向

它看著，結局，在教育動

和開展心理描寫的積

巧中，充分的表現出來托

爾斯泰的人生觀，英國近代批評家阿萊西門子曾以

阿列克斯多穆格希爾恩制剩下的定義，其受苦者，淨化人類的精神的話來贊成過這篇戲曲，譽為毫無遺憾的藝術傑作，在戲曲上說雖是托爾斯泰的處女作，然創法可以說是自然主義劇作法的模範，它給世界劇壇開闢了一個新天地。

(二)

阮青

的堂一因爲我身體不舒服，在病牀上臥了很久。那時候戲院的人物和喜劇的人物都在我心裡活動着……而且他們很努力的活動着……

此後又經過了五年，托爾斯泰在他的領地阿斯特拉罕大車把卸勞作着，惹起不滿而不久就離世於莫斯科。那時他病中無聊，心算計畫着「哥林多」。

恰巧，我的朋友羅拔·維希來拜他的病室，傳講給他慈母是耶穌基督，賜與他

與我談我是爲發掘一個新的理念，使告訴我這是爲了生活的家作，別才辭一團化的最優國的，所以我活着的快愉，使我也悟到生活的快愉下去必要。但這種生活下去必要。但這種生活下去必要。但這種生活下去必要。

故鄉是我的慈母，新京是我理想中的家，我爲了追求她，在我底藝術的方面前進，在我底藝術的方面前進，在我底藝術的方面前進。

前感到吧？我底藝術的前進這極富店的群居生

(四) 敬業篇
出版界裡 (上)

書店里的生活，因爲是退縮的。

店裏面，架着幾架劣惡的花。我將以蓮花與我友的故鄉的壁看。我底周圍對我照顧着的人們，和宇宙里能接受我這瀟灑沒計的血脈的人們。

滿映時報
(四五內卷)

原名「黑暗的勢力」

[illegible]

(一)

他在院長多年的時候，做過這些事情。他肚子餓得長久不飽的時候，他自己明知這樣會害到一頓飽飯的話，是不合理的，但自己已經和自已說笑話的安撫着肚子。

「怎麼了？你又犯胃病，已經小有滿足，安靜的睡去罷！像你老實點！實在是滿足哪！」你不知道嗎？爲什麼個說人非因不能活有了麵包，不也就很舒服了嗎？那裏若再有接三合的瓶子一個，那更是再好沒有的，還難不是這樣的寫着『我們可得封裝三合的一瓶』——他也常常時，把自己封的，製成三合瓶一瓶的時候。

最奇怪的，是他的怪習，是不能因何人而被拘束的。他一向是不肯有誰在旁觀或自己叨見鬼長吁短息，有時別人還沒走開，他却脫了衣裳，上床睡去。

當第一次白頭鷗鳥，飛進了海空，他正坐在窗前休息，感到了苦悶，感亂，傾直他全身上的骨頭，他都得像水一樣，體內在酸脹。

他坐在窗前，一面修理窗棧，一面仰望著美麗的海空，他更低下了頭，看著海面被波浪激騰

更難得的，像那樣的來了一隻，他快職業速地在背後，開始坐着縫進，到市內爲他自己買一件黃色粗絲的襪子。」這色料是水遠青色粗絲的。

回到家裏，把襪子的，一脚剪下，木腳的繩圈把剛下來的布摺起一角，做成一個又輕，又小的兵帽，他戴在頭上，像小孩家般的歡喜，更穿上了新襪子，把舊的用線縫起來，兩個繩圈做成一個套子，裏邊裝些物件時使用的歌片，提琴絃，三合瓶，及其他物件，他背起這巧技的行囊，在春來的時候，就出去旅行。門總是下邊留着一半不開，無論誰來看，只能看到他那地下放着的破鞋。

木脚畢克娜，奔上了旅行的途，直到他走進了全島，那時節已是來年的冬天。那裏興闐着，正在馬尼拉後，在田里耕作的農夫們，看見街道上，木脚畢克娜拿滑艇等，又走過來的时候，便說：

「啊！快到夏天了！」是恰像和看見鴻鳥飛過來一樣的話。

墨的一
水的字片



其說我是爲了發掘一個活人的理念，毋容說我是電生社的軀殼，我也才電生社工作，到了我，陷入這遠在千餘里來。

她是我的慈母，新章理想中的戀人，我爲求她，我捨棄了這一切，在我底慈母方面

（四）出版界裡

微寒然

（上）

書店里的生活，因爲是團圓化的整個的，所以生活的快愉，使我也悟到某種生活下去的必要。但這裏也有苦，所謂團體的不自由也許在我尚未熟習之前感到吧！

畢這這種書店的群居生活，我打了一個呵欠，長長的嘆了一口氣，我又開始改編『懷天憫悵』校證『電波』和『霹靂』原稿。方始感到我責任的不完成，而浮落在我底東西，便在我底眼前，毋容是我底幻想，已結成，芬芳理雅又思的花，我將以這花獻與我的故鄉的朋友，我底周遭對我親厚的人們，和宇宙里能接受我這瀟灑淡泊的風華的人們。

滿映時報

（四五）答

快 健 胃 腦
山 楂 子 酒

已兒子和人套通裝作看見的老婆瑪德利娜(改作李洪氏)的皮的快樂吃的老頭阿基德(改譯李大順)的憂愁，還有劇壇開闢下一個新天地。

劑菌殺學化價多威權高最

與比利強

竹村製藥廠出品

治主

急性淋病	慢性淋病	攝護腺炎	副睪丸炎	膀胱炎	女子淋病	尿道炎
------	------	------	------	-----	------	-----

直搗淋菌巢穴
搜索而殲滅之

任何頑淋 脫一淫利
剋日斷根 比兒藥
之運行 深入人體各部組
織，發揮其殺菌能力。於
數小時內，力驅血液
中微菌，驅逐尿毒，及身
體中潛伏之病菌，即所有
的奴隸菌、葡萄球菌、
皆能全數掃清，勉力之運
直以內，能治淋病、遺
日淋病、淋濁、止之、三
治癒。久治不愈之慢性白
濁淋症、及遺尿、尿所
附菌、尿、已認爲極之
根、不、淋、都能剋日斷
根、永不復發。

味海

全安證保 藥聖梅驅

NED-SPIRASEN 3

神如類必斯新

壹圓 (一、二五)
貳圓 (一、五)
參圓 (一、七五)
肆圓 (二、五)
伍圓 (三、五)
陸圓 (四、五)
各有壹分及拾分紙

